

TEKA



產品說明書

GBC 76B2 2G XBN
嵌入式雙口瓦斯爐

www.teka.com.tw

F74-A631



Content 目錄

01. 產品介紹		2
02. 產品資訊		4
03. 安裝說明		5
04. 操作說明		11
05. 清潔保養		15
06. 故障排除		16
07. 台灣櫻花維修保固		17

01. 產品介紹

產品使用前

- 本設備是給居家使用以及類似應用，例如一般居家住宅廚房
- 本電器不預期供生理、感知、心智能力、經驗或知識不足之使用者(包含孩童)使用，除非在對其負有安全責任的人員之監護或指導下安全使用。
孩童應受監護，以確保孩童不嬉玩電器。
- 如果發現瓦斯爐具有明顯的損壞，請勿接氣使用。請您立即與客戶服務中心或經銷商聯繫。
- 請仔細查閱您所購買瓦斯爐具的規格標，並確保規格標上所指定的燃氣種類、電源參數(規格標貼在瓦斯爐具的底座上)與您當前所使用的燃氣種類與電源一致。如有任何疑問，請與客戶服務中心聯繫。
- 只有經過專業培訓的，並獲得瓦斯爐具維修資質的專業人員，才能對該瓦斯爐具進行安裝連接或維修。
- 作為一個使用者，您對家中使用的瓦斯爐具負有保養和正確使用的責任。

產品特點

- 安全設計
在本爐具的每個燃燒器上都已安裝了迅速制動的安全保護裝置。使用者在烹飪過程中，本產品意外熄火時，安全保護裝置會立即啟動，切斷燃氣供給，杜絕意外發生。
- 完美的櫥櫃檯面防水措施
在櫥櫃檯面瓦斯爐底座支承面之間採用隱藏式密封條，並利用爐具自重將密封面壓緊，從根本上防止水與食物殘渣漏入櫥櫃內，有效地縮短了用戶日常清理與維護的時間。
- 節能、環保且高效的設計
在保證極低廢氣排放量的基礎上，所配備的燃燒器均具有火力大、加熱效率高的特點，特別適合於中餐的猛火爆炒。由於燃燒器具有良好的調節特性，完全能適應慢火煎、炸、煮、燉等各種烹飪方式，無論在何種火力狀態下，燃燒器都能保持穩定燃燒。
- 時尚外觀設計從美觀、安全、耐用的燃燒器，到典雅、時尚的面板，從造型流暢、經久耐用的搪瓷爐架，到高品質旋鈕，任一細微所在，都讓您感受到一種簡約、高貴的設計風格。

02. 產品資訊

產品規格

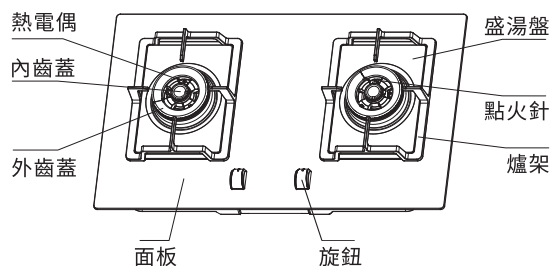
型號	GBC 76B2 2G XBN
適用燃氣	天然氣(NG1)
燃氣消耗量	9kw(左4.5kW、右4.5kW)
點火方式	電子式連續點火
電壓	DC3V
燃氣壓力	1.5kPa(150mmH2O)
面板材質	6mm微晶玻璃
開孔尺寸	650X350XR20(mm)
產品尺寸	760X450X160(mm)
淨重	12.8kg

附件清單

附件名稱	說明書	開孔紙板	輔助爐架	1號電池	安裝配件
數量	1	1	1	2	1

註：當鍋具直徑小於130mm時，可利用輔助爐架放於原爐架上使用。

部件名稱



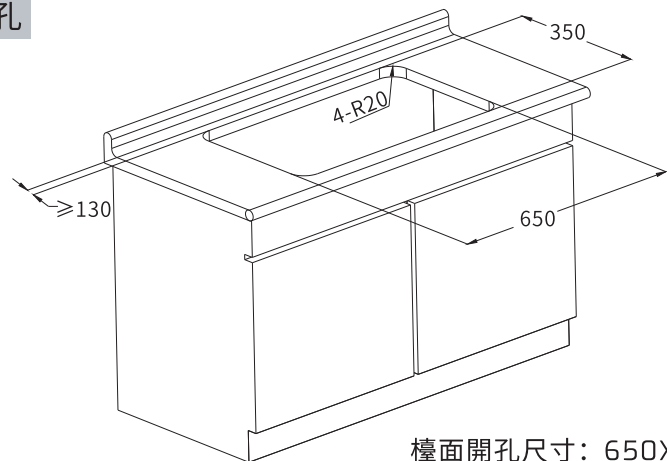
03. 安裝說明

安裝須知

- 該家用瓦斯爐只能使用於家庭廚房，請勿在室外等其它場合使用該產品。
- 請勿將該家用瓦斯爐在浴室、臥室、地下室或含有易燃易爆或腐蝕性材料的場合下使用。
- 請勿在家用瓦斯爐的上方或四周放置易燃易爆物品如：噴霧劑、窗簾等。
- 如果瓦斯爐周圍存在易燃物，例如：木質結構的牆或吊頂等，那麼瓦斯爐應與木牆之間保持150mm以上的距離，與吊頂之間至少保持不少於1米的距離若四周為防火材料，則不受限制。
- 使用瓦斯爐時，會使它所安裝的室內氧氣含量降低，為此，請確保廚房有良好的通風。如果長時間使用大火力，那麼必須要有更好的通風，可以打開窗戶門或使用高效的吸油煙機。(嚴禁穿堂風)
- 安裝嵌入式瓦斯爐的櫥櫃要有符合通風要求的與大氣相通的開孔尺寸，否則會造成洩漏燃氣積沉而引起爆炸。應選用百葉窗式櫥門或在櫥門加開總面積不小於120cm²通風口。
- 如果瓦斯爐下方需要安裝嵌入式烘碗機、烤箱、冰箱、洗碗機、微波爐等廚房電器，請嚴格按照相關產品說明書中的要求實施安裝。如果瓦斯爐下方是抽屜，抽屜必須使用阻燃材料製作，且不得放入不耐熱或易燃燒的物品，如：噴霧劑、鞋油等。
- 如果將家用瓦斯爐安裝於櫥櫃中，那麼櫥櫃上的塑膠塗層及膠合板必須經過耐熱黏膠處理，否則容易發生變形或表層剝落，特別常見於細小的邊側。
- 家用瓦斯爐的安裝及調試等過程，須由具有瓦斯爐維修資格的專業人員進行操作。
- 請在室內燃氣連接管和瓦斯爐具之間，安裝一個燃氣專用閥門，以便日常的接通和關閉氣源，或是在瓦斯爐使用過程中或使用完畢後，一旦發生意外情況時，使用者可以及時切斷氣源，同時請確保在任何時候這個閥門都能被方便地操作到。

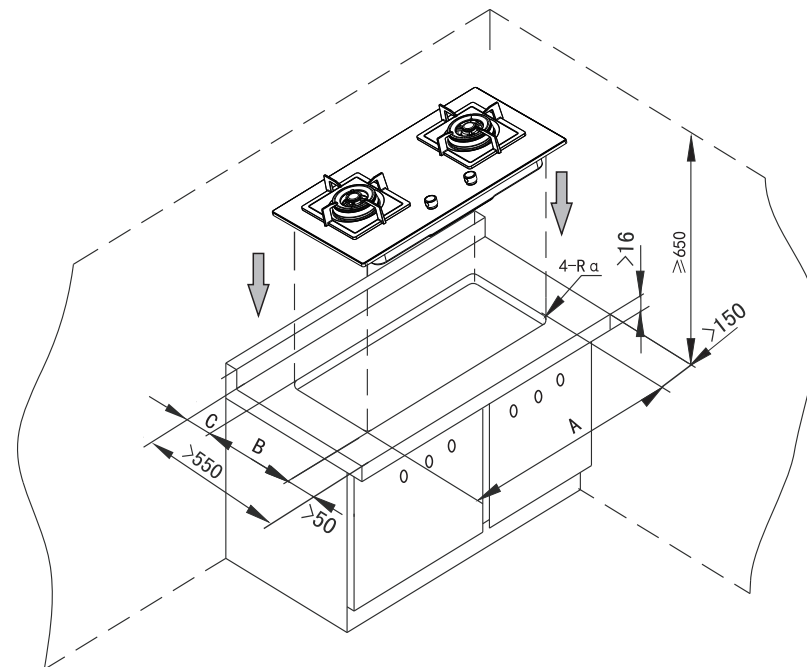
- 安裝時應依建築技術規則建築設備編有關燃燒設備(與電氣設備)之規定。
- 請遵循當地的瓦斯用具安裝規定和指南，對帶有煙囪的吸油煙機進行安裝時，與家用瓦斯爐的距離最少不得低於650mm。
- 該家用瓦斯爐在出廠前已經經過嚴格的瓦斯洩漏性能檢測，為此請勿在安裝過程中私自拆卸該瓦斯爐的面板和內部零部件，以免在使用過程中發生瓦斯洩漏而引起中毒或火災。
- 在瓦斯爐下方安裝烘碗機、烤箱、洗碗機、微波爐等廚房電器時，與瓦斯爐之間必須安裝隔板，且瓦斯爐與隔板之間必須留有不少於150mm的高度，必須使用瓦斯專用軟管或不銹鋼波紋軟管連接瓦斯。
- 在開始安裝瓦斯爐前，請閱讀標貼上的內容，確認瓦斯種類是否正確。如果發現瓦斯種類不正確，應停止安裝，並與經銷商或客戶服務中心聯繫。
- 檢查準備用於安裝的瓦斯軟管是否與瓦斯爐的進氣接頭相匹配。TEKA為本系列瓦斯爐提供兩種進氣接頭，一種是軟管接頭，另一種是螺紋接頭。軟管接頭僅適於安裝內徑為9.5mm瓦斯專用軟管，螺紋接頭可用於安裝1/2"標準不銹鋼波紋軟管。

檯面開孔



檯面開孔尺寸：650X350 4-R20

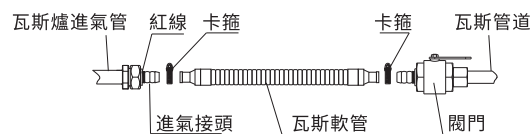
檯面預留尺寸



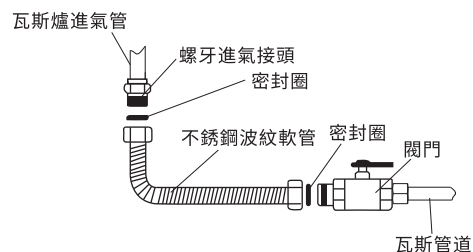
- 請按隨機附帶的開孔範本的尺寸和要求，在安裝檯面上開孔。為了確保瓦斯管的連接，應在瓦斯爐底部下方留有至少150mm高度的空間。
- 為了確保瓦斯爐可以順利平穩安裝，請確保開孔後用於安裝的檯面與四周垂直面平整。
- 將瓦斯爐放置入檯面上的開孔內，確保已安裝到位平整、牢固；如有密封條，應先黏貼到瓦斯爐面板底部四周位置。

連接瓦斯管路

- 瓦斯管道與瓦斯爐之間可用瓦斯專用軟管或不銹鋼波紋軟管連接，連接管須符合國家標準的相關要求；連接管不宜過長，建議不要超過2米。
- 連接完成後請確保瓦斯連接管不能觸碰到櫥櫃中任何可活動的部分，如抽屜、軌道等。
- 使用軟管連接
 - 軟管的內徑為9.5mm。軟管要插入到接頭根部的紅線處，並用卡箍緊固，防止軟管鬆動或脫落。
 - 連接完成後，軟管不能置於瓦斯爐上方或被其它物品擠壓、扭曲或折彎。請勿讓軟管處於高溫區域或與瓦斯爐的任何高溫部分接觸。
- 要經常檢查是否有老化龜裂現象。



- 使用不銹鋼波紋軟管連接
 - 不銹鋼波紋軟管的兩端分別與瓦斯爐和室內瓦斯閥門採用活動螺母相連接，連接處需裝入耐腐蝕和耐高溫的橡膠密封圈；兩端活動螺母旋入時要注意鬆緊適度，用手旋緊後再用扳手適度旋緊。
 - 室內瓦斯管道與不銹鋼波紋軟管之間必須安裝一個便於操作的瓦斯專用閥門，瓦斯爐使用完畢後可以及時關閉瓦斯。



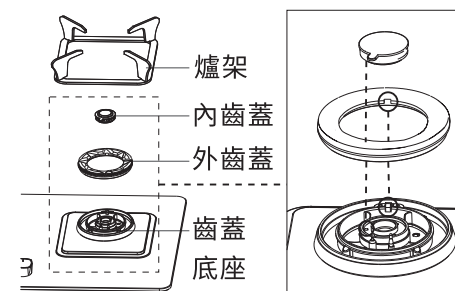
瓦斯檢漏

- 用軟毛刷沾上肥皂水塗於各連接部位，打開瓦斯閥門仔細觀察是否有氣泡產生。如有氣泡產生，請立刻關閉瓦斯閥門，並調整連接部位，直至不產生氣泡為止。
- 瓦斯管道連接完畢後，必須進行瓦斯洩漏檢測。



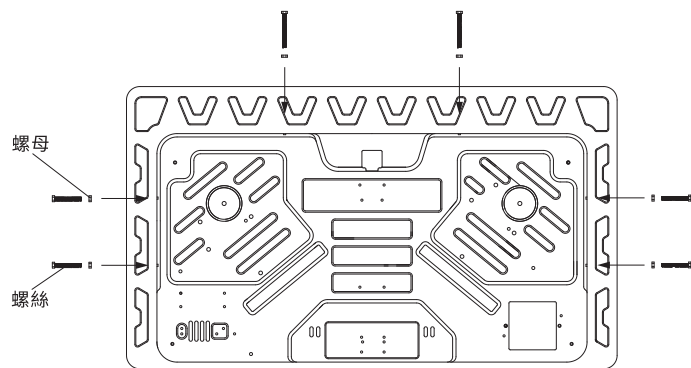
安裝齒蓋底座、齒蓋、爐架

- 請確保齒蓋與熱電偶、點火針位置正確。
- 齒蓋與齒蓋底座有防呆定位，請把齒蓋的定位銷與齒蓋底座上的定位孔對準插入。
- 請確保齒蓋底座、外齒蓋、內齒蓋、爐架依次正確安裝。(部分燃燒器的齒蓋、齒蓋底座為一體式，不可拆卸)
- 不正確安裝，會影響產品的正常使用和縮短使用壽命

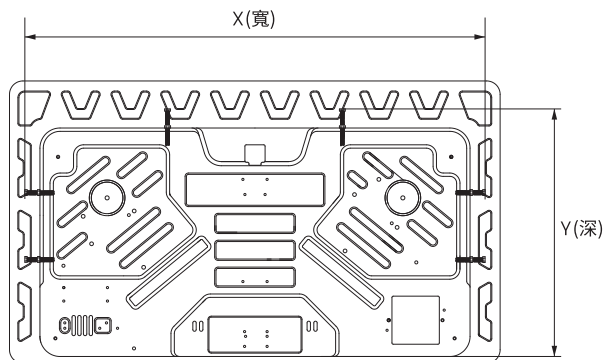


可調底座安裝

- 本瓦斯爐底殼可變調節，可利用隨機配備的螺釘安裝在底殼左、右側面及後面的螺紋孔，按照實際尺寸進行調節後安裝固定，通用性強。
- 適用於開孔650mm~700mmX350mm~400mm之間的尺寸。



1.將螺絲鎖入底座箭頭指示位置。



2.螺絲按實際開孔尺寸調整至對應的X(寬)及Y(深)的尺寸，之後再用螺母鎖緊固定。

04. 操作說明

首次使用前

- 請徹底地清潔瓦斯爐表面及其附件，去除新瓦斯爐的異味。
- 請確認瓦斯爐的使用環境中無強風干擾，強風干擾會影響燃燒器正常工作甚至無法工作。
- 使用前請確認瓦斯管路、旋鈕、燃燒器頭部及火蓋爐架都已正確安裝。然後打開室內瓦斯閥門。
- 使用前請仔細閱讀“點火操作及火力調節”中的內容。
- 首次使用(或長時間未使用後再次使用)，由於瓦斯通路記憶體留有殘餘空氣，點火會產生困難，這屬於正常現象。請反復點火操作，直至正常點燃為止。

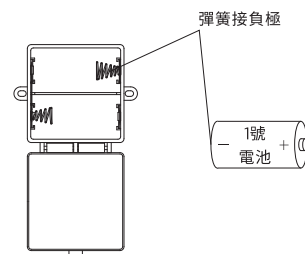
使用時安全注意事項

- 使用瓦斯爐烹飪食物時，請勿離開不管，請勿讓瓦斯爐在無人看管時使用。
- 中毒危險！
在使用過程中，請務必打開窗戶或吸油煙機，保持良好的室內通風和空氣對流。在密閉的廚房內長時間使用瓦斯爐，極易引起一氧化碳中毒。
- 爆炸危險！
在使用過程中，如果您發現有瓦斯洩漏現象，應立刻停止使用，關閉瓦斯爐閥門開關和瓦斯專用閥門同時打開門窗通風。此時請勿使用明火、開關電器或撥打電話，以防發生危險。請確保遠離瓦斯洩漏區域後，再撥打電話聯繫售後服務報修。
- 火災危險！
避免長時間在不放鍋的狀態或鍋內無任何食物時點燃瓦斯爐，以防上部的吸油煙機因過熱而損壞或點燃吸油煙機上的殘留油脂而發生事故。
- 避免用阻隔板掩蓋火焰，瓦斯爐周圍不得放置易燃易爆物品。

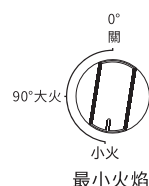
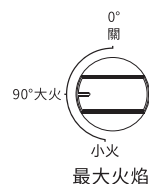
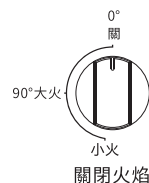
- 除烹飪外，嚴禁瓦斯爐做其它用途(如:烘於衣物、煤球助燃等)。
- 瓦斯爐在使用期間會發熱，注意避免接觸發熱單元。金屬物體如刀、叉、勺和蓋不應放在爐臺上，因為它們可能變熱。
- 兒童不宜！
兒童不宜使用瓦斯爐，以免發生意外事故。
- 請勿在鍋中放置過多食物在瓦斯爐上進行加熱，以避日免鍋中的湯水沸騰後溢出鍋外而影響燃燒器正常工作
- 無論什麼原因燃燒器熄火，應該將開關關閉，等待至少1分鐘，再進行點火。
- 在瓦斯爐使用完畢後、或是您外出、就寢前請務必關閉室內管道上的瓦斯閥門或關閉液化石油氣鋼瓶上部的閥門。

電池安裝

- 電池盒在瓦斯爐底部，具體以實物為準。
- 如果電池的正、負極安裝錯誤或安裝不到位會導致瓦斯爐不能正常點火。
- 如果在安裝時不能觀察電池盒的正、負極符號，那麼將電池的負極對電池盒內有彈簧的一端安裝是正確的。
- 請使用品質好的1號乾電池。在使用中如發現點火頻率減慢，請及時更換電池。



注意：0°~90°此區間為關火區，非烹調用火區段。此區段設有安全保護裝置，當從90°轉至0°時，可能產生自動熄火情形，此為正常現象，但應將旋鈕轉至0°關的位置。。



點火操作及火力調節將所有旋鈕開關置於0°“關”位，打開瓦斯專用閥門。

向下按壓旋鈕到底，同時逆時針旋轉至90°“大火”位置持續按壓數秒(3-5秒)，此時點火電極會發出火花，並伴有“噠噠噠”的響聲燃燒器被點燃。如果是帶瞬燃功能的機型則無須維持按壓數秒，火苗被點燃後即可鬆手。

如果長時間未使用，則需多次實施點火操作，將管道內的空氣排出，這樣才能保證燃燒器火焰能正常點燃。然後根據實際使用需要調節火焰大小。

火力調節！
將旋鈕開關按左所示逆時針緩慢旋轉即可調節火力的大小。

在弱火燃燒時，應注意觀察火焰燃燒情況，防止因強風等因素導致熄火。

使用完畢後，將旋鈕順時針旋轉至0°“關”位火焰就會熄滅，然後關閉瓦斯專用閥門。

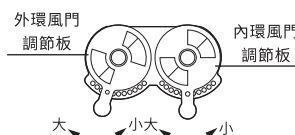
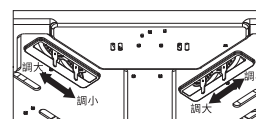
使用過程中，出現任何故障問題，首先將旋鈕擰回0°“關”位，關閉氣源或電源。

風門設在瓦斯爐本體底部位置，首先明確調節的手柄對應的是內環火或外環火，再進行調節。

如果安裝完畢後火焰正常燃燒時呈淡藍色，即不需要再調節風門。

如果燃燒時出現黃焰，請握住風門調節板手柄，抬起約2mm左右後再順時針調大風門直至火焰正常；如燃燒時出現離焰、回火，則逆時針撥動調小風門直至火焰正常。

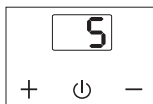
風門調節



定時功能(雙口左爐)

1)、按正常的操作方法打開瓦斯爐確保正常燃燒。

2)、長按開關鍵“⏻”，顯示器預設顯示“5”(分鐘)並開始閃爍。



3)、在顯示器閃爍期間，使用者可根據需要對定時時間進行設置，短按加鍵“+”或減鍵“-”對時間加減調節，時間設置可迴圈變化，最長可設置3小時。

→0→1→2→3→...→14→15→20→25→30→40→50→...→170→180→

長按則快速連續調節直至鬆開按鍵。

4)、設置好時間後，5秒鐘內不進行加或減操作，則顯示器停止閃爍，定時啟動，開始倒計時顯示，倒計時過程中採取呼吸顯示效果。定時過程中，若要重新調整定時時間，可短按開關鍵“⏻”，此時顯示器閃爍顯示，按上述方法按加鍵或減鍵進行調節。

5)、定時設置和啟動過程中需要取消定時功能時，可長按開關鍵“⏻”，此時顯示器關閉顯示，並退出定時狀態。或者將定時時間設置為“0”，則5秒鐘之後顯示器關閉顯示，並退出定時狀態。

6)、定時剩餘最後10秒同時伴有蜂鳴提示。定時結束後自動熄滅火焰，“En”持續顯示並伴有蜂鳴後消失，之後每隔5分鐘重新提示，直至旋鈕轉至0°“關”位置。

注意：

1、本瓦斯爐僅左爐頭具有定時功能。

2、若電池供電不足，左爐頭在定時狀態下將會執行熄火動作。

定時功能代碼及處理			
代碼顯示	產生原因	處理方法	
En	“定時結束”提示	關閉旋鈕，重新使用	○
E1	“熱電偶異常”提示	聯絡專業人員維修	△
Lo	“電池電壓過低”提示	更換電池	○

註：

1、標有“○”記號的故障，為使用者自行解決，標有“△”記號的故障必須請專業人員維修。若使用者按上述方法未能排除故障，請洽本公司維修人員檢修。

2、若左爐頭在定時狀態下出現以上報警，則取消定時功能，直接執行熄火動作。

3、在報警期間，爐頭不能點火。

05. 清潔保養

■ 清潔瓦斯爐前，必須切斷室內瓦斯閥門，且瓦斯爐已經冷卻。清潔過程中，請勿拆開瓦斯爐的安全裝置和氣密性部件。

■ 清潔瓦斯爐的鍋架
請用柔軟的紗布和清潔劑熱水溶液清潔。

■ 請勿用酸性物質(檸檬水，醋等)來擦洗搪瓷表面(如爐架等)。

■ 清潔瓦斯爐的燃燒器請用柔軟的毛刷清除燃燒器底座表面、點火電極和熱電偶表面的汙物。

■ 請勿用顆粒狀清洗劑(去污粉)、尖銳的物體、鋼絲絨或刀子等清除燃燒器上殘留下的頑固汙漬。否則，可能會導致瓦斯爐的安全裝置發生故障或部件的表面處理受到磨損，從而直接影響了產品的使用壽命。

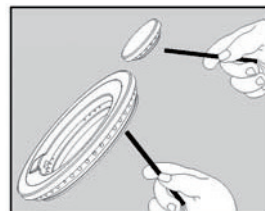
■ 清潔瓦斯爐的面板
請用柔軟的紗布和肥皂水(或者專用清洗劑)來清潔保養爐具面板。如果要去除不銹鋼表面殘留的指紋，請使用3M清潔劑。

■ 請勿用顆粒狀清潔劑(去污粉)或鋼絲絨清潔面板這樣會導致爐具的表面產生劃痕。

■ 清潔瓦斯爐的齒蓋
在使用過程中，如果發現火焰參差不齊或個別火孔無火焰時，等齒蓋冷卻後，請及時取下齒蓋，用薄鐵片和鋼針清除火孔內的汙物和積碳。

■ 請勿用水直接沖洗齒蓋(因為水泡會暫時堵塞火孔)也不要使用較硬的物體擦試燃燒器表面無機水性耐溫塗層，這樣會造成其黑色表面無法修復的損壞。

■ 清潔完畢後，請按照正確的方法將齒蓋底座、外齒蓋、內齒蓋、爐架依次正確安裝。由於不正確安裝使用，而造成瓦斯爐外觀磨損或燃燒器損壞，將不予保修。



06. 故障排除

故障現象		故障原因	故障處理方法
點不著火	氣源總開關未開	打開氣源總開關	○
	軟管扭折、壓扁或堵塞	矯正或更換瓦斯專用軟管	○
	瓦斯用完或未通氣	更換氣瓶或查詢管道氣情況	○
	軟管內混有空氣	反復打火以排除空	○
	點火針位置不當	檢查是否安裝到位	○
	點火時火花弱小或無火花	更換電池	○
	未裝電池、電池反裝	正確安裝電池	○
	脈衝點火器壞	更換脈衝點火器	△
	點火針斷裂、漏電	更換點火針	△
熄火或中途熄火	熱電偶偏離、過髒	正確安裝燃燒器、清潔熱電偶頭部	○
	電磁閥壞	更換電磁閥	△
	閥體壞	更換閥體	△
	熱電偶處火焰離焰	調節風門	○
	火孔或火槽堵塞	清除火孔或火槽內異物，擦乾水珠	○
	熱電偶損壞	更換熱電偶增	△
	櫃門不通風孔	加不少於200cm ² 通風孔	○
漏氣(或有異味)	軟管老化、破裂或脫落	更換新軟管，重新連接	○
	長時間點不著火	聯繫售後服務	△
	閥體漏氣	更換閥體	△
	進氣接頭損壞	更換進氣接頭	△
爐架搖晃放鍋不平	爐架未放好	正確放好爐架	○
	爐架嚴重變形	更換新的爐架	△
	鍋底不平	更換新的鍋具	○
火焰異常	火焰不規則	齒蓋未放好	○
	火焰短小無力	瓦斯壓力不夠	△
	火焰易吹脫	風門進風口過大	○
	火焰長且發黃(或有黑煙)	風門進風口過小	○
	火焰不均勻	齒蓋的火孔堵塞	○
	火焰過長或過短	使用瓦斯與規格標示不符	○

註：標有“○”記號的故障，為使用者自行解決，標有“△”記號的故障必須請專業人員維修。若使用者按上述方法未能排除故障，請洽本公司維修人員檢修。

07. 台灣櫻花維修保固

保固範圍

- 本產品由TEKA授權台灣櫻花於台灣地區獨家代理銷售及提供保固維修服務，台灣櫻花提供用戶自購買日起2年內之保固服務，可享櫻花服務人員Sakura i Care免付費到府檢修。
- 使功能性零件正常運作，包含電路基板、幫浦、馬達、加熱系統...等等。
- 在保固期內，台灣櫻花免費提供用戶維修零件，保固期滿後，用戶需負擔維修及零件費用。
- 相關服務細則，請洽台灣櫻花客服專線。

保固認定方式

- 至台灣櫻花官網進行產品保固登入。
- 實體購買憑證或保固卡正本。
- 若本公司未能接收到您線上登錄資料，且實體購買憑證遺失或毀損，則將以產品製造日為起始點作2年保固計算，如為建案配備而無法提供有效證明文件時，將採該建案首批驗收日期為購買日期。

非保固範圍

- 已超過保固期。
- 因天災、蟲(鼠)害、雷擊、意外...等等不可抗力因素所造成之損害或故障。
- 非因產品本身之品質瑕疵，或因人為錯誤操作、疏忽、不當安裝、自行變更、拆卸、運送，所引起之損害、瑕疵或故障。
- 未按規定之電壓使用者(未依照建議使用產品，而造成之人身傷害或產品損壞)。
- 非功能性零件，如：配件、展示產品或消耗材料...等等。
- 外觀或表面磨損。
- 產品做為商業或工業上之使用，用於營業用場所，包含但不限於餐廳、烹飪教室、烘焙店、洗衣店、飯店、旅館、民宿...等等。
- 非透過本公司或授權經銷商購買之產品。
- 本保固條款之適用範圍僅限於在台灣地區。

-台灣櫻花保留保固條款修訂之權利，以台灣櫻花官網公告為準。

-本公司之服務人員均穿著制服並配戴服務證，請謹防假冒。

登錄教學

- 1.掃描機體QR Code。
- 2.點選左上方回函卡登錄。
- 3.輸入電話號碼。
- 4.開始填寫基本資料。
(製造條碼請參考瓦斯爐爐面)
- 5.完成後送出資料。
- 6.建立完成，享有完整售後服務。



總代理 台灣櫻花股份有限公司

0800-021818

www.teka.com.tw



官方網站